



Traité Midot

Michna 4 - Chapitre 3

אֶחָד אַבְנֵי הַכֶּבֶשׁ
וְאֶחָד אַבְנֵי הַמִּזְבֵּחַ
מִבִּקְעַת בֵּית כָּרֶם.
וְחוֹפְרִין לַמַּטֶּה מִהֲבַתּוּלָה,
וּמִבֵּיָאִים מִשָּׁם אַבְנִים שְׁלֵמוֹת,
שֶׁלֹּא הוֹנֵף עֲלֵיהֶם בִּרְזֵל;
שֶׁהַבִּרְזֵל פּוֹסֵל בְּגִיעָה,
וּבִפְגִימָה לְכָל דָּבָר.
נִפְגְּמָה אַחַת מֵהֶן,
הִיא פְּסוּלָה, וְכָלֵן כְּשֵׁרוֹת.
וּמִלְבָּנִים אוֹתָן פְּעָמִים בִּשְׁנָה,
אַחַת בִּפְסָח וְאַחַת בַּחֲג;
וְהַיֵּכָל,
פַּעַם אַחַת בִּפְסָח.
רַבִּי אוֹמֵר:
כָּל עָרֵב שֶׁבַת מִלְבָּנִים אוֹתָן בְּמַכָּה,
מִפְּנֵי הַדָּמִים.
לֹא הָיוּ סֹדִין אוֹתָן בְּכַפִּיס שֶׁל בִּרְזֵל,
שֶׁמָּא יִגַּע וַיִּפְסֹל.
שֶׁהַבִּרְזֵל גִּבֵּר לְקַצֵּר יָמָיו שֶׁל אָדָם,
וְהַמִּזְבֵּחַ גִּבֵּר לְהַאֲרִיךְ יָמָיו שֶׁל אָדָם;
אִינוֹ בְּדִין שִׁינוּף הַמִּקְצֵר עַל הַמַּאֲרִיךְ:

Que ce soient les pierres de la rampe de l'autel ou les pierre de l'autel [lui-mêmes], elles provenaient de la vallée de BethKerem. Ils creusèrent dans un sol vierge et en rapportèrent des pierres entières sur lesquelles aucun fer



1 Histoire pour Chabbath, Tome 2 (Binyamin Benhamou)

Enfin en livre, les fameuses histoires racontées en vidéos par Binyamin Benhamou. Emouvantes et inspirantes, ces histoires sont à lire et à relire.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



n'avait été soulevé, car le fer disqualifie par le simple contact, bien qu'un défaut causé par n'importe quoi puisse disqualifier. Si l'une d'elles présentait un défaut, elle était disqualifiée, mais les autres ne l'étaient pas. Elles étaient blanchies à la chaux deux fois par an, une fois à Pessa'h et une fois à Souccot, et le sanctuaire était blanchi à la chaux une fois par an, à Pessa'h. Rabbi dit : ils étaient blanchis à la chaux tous les vendredis avec un linge à cause des taches de sang. On ne posait pas l'enduit avec une truelle en fer, de peur qu'il ne touche et ne disqualifie. Puisque le fer a été créé pour abréger les jours de l'homme et que l'autel a été créé pour prolonger les jours de l'homme, il n'est donc pas juste que ce qui raccourcit soit élevé contre ce qui prolonge.



1 Histoire pour Chabbath, Tome 2 (Binyamin Benhamou)

Enfin en livre, les fameuses histoires racontées en vidéos par Binyamin Benhamou. Emouvantes et inspirantes, ces histoires sont à lire et à relire.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions